

**Decreto federale
concernente l'approvazione di un Protocollo
che modifica la Convenzione di doppia imposizione
con il Regno di Norvegia e il relativo Protocollo**

Disegno

del ...

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale¹;
visto il messaggio del Consiglio federale del 3 giugno 2005²,

decreta:

Art. 1

¹ Il Protocollo, firmato il 12 aprile 2005, che modifica la Convenzione conclusa tra la Confederazione Svizzera e il Regno di Norvegia per evitare le doppie imposizioni in materia di imposte sul reddito e sul patrimonio e il relativo Protocollo, è approvato.

² Il Consiglio federale è autorizzato a ratificarlo.

Art. 2

Il presente decreto non sottostà al referendum.

¹ RS 101

² FF 2005 3615

Protocollo che modifica la Convenzione di doppia imposizione
con il Regno della Norvegia e il relativo Protocollo. DF
